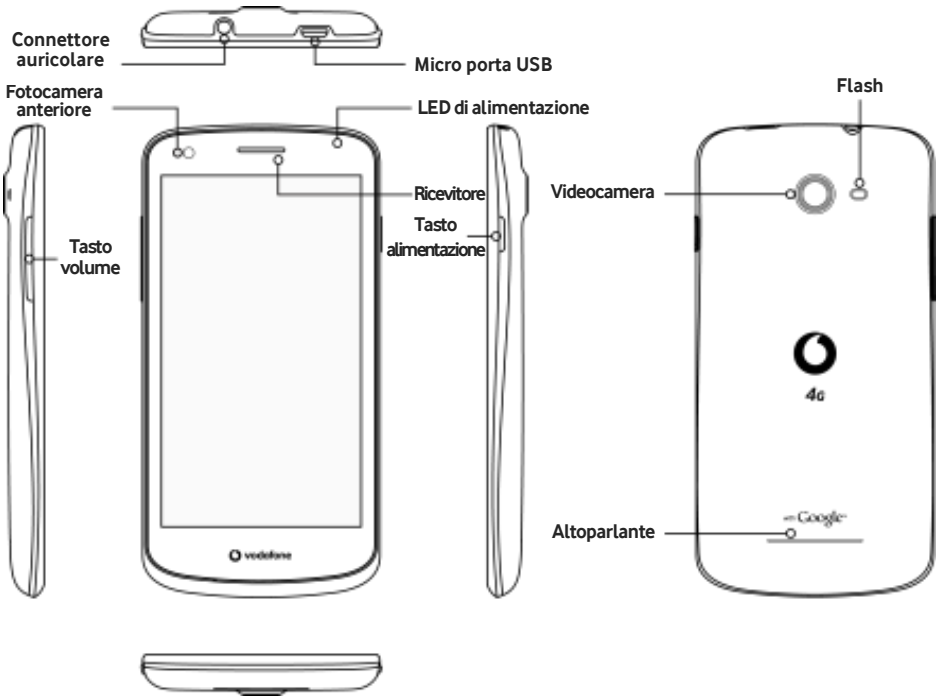
Guida di avvio rapida
Vodafone Smart 4G

vodafone

Il manuale utente scaricabile ed ulteriori informazioni sull' utilizzo di Vodafone Smart 4G sono disponibili all'indirizzo www.vodafone.com/smart4g

1. Il telefono



1.1 Rimozione del coperchio posteriore

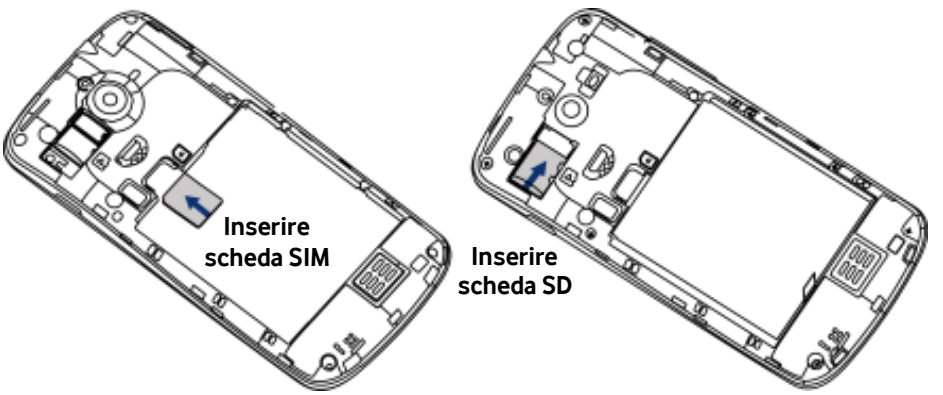
Sollevare il coperchio della batteria dalla tacca.
Tirare la striscia di nastro verso l'alto per rilasciare la batteria.
Questa è la tacca della copertura posteriore
Questa è la striscia di nastro della batteria

Nota: assicurarsi di spegnere il telefono prima di sostituire o rimuovere la batteria.

1.2 Ricarica della batteria

Collegare l'estremità piccola del cavo dati/di ricarica al telefono, utilizzando la porta Micro USB nella parte superiore. Quindi collegare l'altra estremità alla spina in dotazione e inserirla in una presa elettrica per avviare la carica del telefono. Il LED di alimentazione si illumina di verde quando il livello della batteria è superiore al 90%. È anche possibile caricare il telefono, anche se più lentamente, utilizzando le porte USB del computer.

1.3 Scheda SIM e scheda microSD



Note:

- La scheda SIM deve essere inserita correttamente in base alle indicazioni sul case.
- Assicurarsi che la scheda SIM sia una scheda Micro SIM (3FF).
- Vodafone Smart 4G non supporta hot swap. Scollegare il cavo dati e spegnere il telefono prima di inserire o rimuovere la scheda SIM e la scheda microSD.

1.4 Accensione / spegnimento e modalità aereo

Accensione: Quando il telefono è spento tenere premuto il tasto di accensione.

Spegnimento: Quando il telefono è acceso tenere premuto il tasto di accensione fino alla comparsa del

menu opzioni, quindi selezionare prima "spegnimento" e poi "ok".
Riavvio: quando il telefono è acceso, tenere premuto il tasto di accensione fino alla comparsa del menu opzioni. Scegliere Riavvia per riavviare il telefono.
Modalità aereo: quando il telefono è acceso, tenere premuto il tasto di accensione fino alla comparsa del menu opzioni. Selezionare la modalità aereo per disattivare automaticamente la trasmissione del segnale.

1.5 Blocco/sblocco dello schermo

ll blocco del telefono spegne lo schermo e blocca eventuali altri pulsanti. Per bloccare lo schermo durante l'utilizzo del telefono cellulare, è sufficiente premere il tasto di accensione.
Per sbloccarlo, premere il tasto di accensione, toccare e trascinare a destra; è possibile trascinare il lucchetto anche in altre direzioni.
Nota: toccare > > Sicurezza> Blocco schermo per impostare il tipo di blocco schermo. è anche visualizzato sulla schermata Home più a sinistra.

1.6 Schermata Home

1. Barra di stato: consente di visualizzare le icone di stato e di notifica. Far scorrere delicatamente verso il basso per aprire il pannello di notifica.
2. Area di visualizzazione: area di visualizzazione principale del telefono.
3. Toccare per aprire l'elenco delle applicazioni.
4. Barra di scelta rapida: toccare per accedere all'applicazione corrispondente.

1.7 Icone di stato e di notifica

	Assenza di segnale		Nessuna rete
	Potenza del segnale		Modalità aereo
	4G in uso		HSPAP in uso
	HSDPA in uso		EDGE in uso
	GPRS in uso		Roaming
	GPS attivato		Localizzazione GPS avvenuta correttamente
	Bluetooth attivato		Batteria in carica
	Batteria scarica		Batteria piena
	Nuovo messaggio		Chiamata senza risposta
	Una rete Wi-Fi aperta è disponibile		Collegato a una rete Wi-Fi
	Caricamento dei dati		Scaricamento dei dati
	Scheda microSD piena		Problema con accesso o sincronizzazione
	Tethering USB attivato		Hotspot Wi-Fi portatile attivato
	Google Play Music è in esecuzione		Sveglia impostata

1.8 Pannello di notifica

Toccare e trascinare verso il basso la barra di stato per aprire il pannello di notifica. È possibile visualizzare le informazioni di rete del telefono, nuovi eventi, ecc.

Uso del pulsante Impostazioni rapide

Aprire il riquadro Notifiche e toccare per passare al pannello pulsante Impostazioni rapide, in cui è possibile configurare le impostazioni più facilmente.

1.9 Gestione delle applicazioni

Nell'elenco delle applicazioni, è possibile eseguire una delle seguenti operazioni:

- Toccare l'icona di un'applicazione per aprirla.
- Passare il dito verso sinistra o destra per visualizzare un'altra schermata di elenco.
- Toccare la scheda widget per passare alla lista dei widget.
- Toccare e tenere premuto , quindi scorrere all'icona di Google™ per aprire Google Now™.

1.10 Gestione della schermata Home

- Sull'elenco applicazioni/widget elenco, toccare e tenere premuto una scorciatoia o un widget di un'applicazione e trascinarlo nella schermata Home.
- Nella schermata Home, toccare e tenere premuto una scorciatoia o widget e trascinarlo sulla ✖ per eliminarlo.

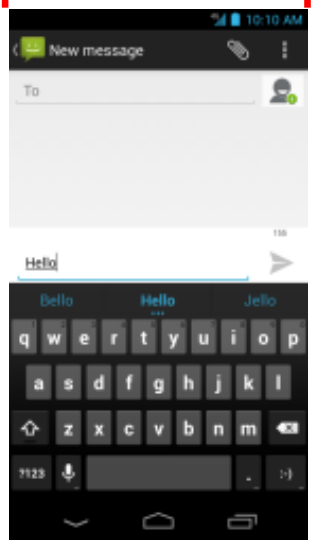
Suggerimento: per configurare il telefono come desiderato, trascinare dalla schermata Home più a sinistra alla schermata Home principale, in modo da potervi accedere più facilmente.

1.11 Gestione delle cartelle

- Nella schermata Home, toccare e tenere premuta l'icona di un'applicazione e collocarla sopra un'altra icona dell'applicazione per creare una cartella.
- Nella schermata Home, toccare una cartella, quindi toccare il nome della cartella sottolineato nel popup per rinominare la cartella.
- Nella schermata Home, toccare e tenere premuta una cartella e trascinarla sulla ✖ per eliminarla.

2. Metodi di input

2.1 Utilizzo del pannello di input



Il pannello di input del telefono può essere utilizzato per inserire il testo. Quando è necessario inserire del testo, toccare l'area di inserimento testo per aprire il pannello di input. Toccare per nascondere il pannello di input.

2.2 Cambio dei metodi di input

Quando sono installati metodi di input diversi, è possibile cambiarli.

- Quando viene visualizzata la tastiera sullo schermo, far scorrere delicatamente verso il basso la barra di stato per aprire il pannello di notifica.

- Toccare Seleziona metodo di input e selezionare il metodo di input che si desidera utilizzare.

Suggerimento: toccare > > Lingua e immissione> Predefinito, quindi selezionare il metodo di input da impostare come predefinito.

2.3 Modifica del testo

Toccare e tenere premuto il testo inserito e selezionare il contenuto che si desidera modificare. È possibile utilizzare le icone che compaiono in alto a destra dello schermo per modificare rapidamente il testo.

2.4 Tastiera orizzontale

Se è stata attivata la rotazione automatica (in > Display), ruotare il telefono durante l'immissione del testo per passare a una tastiera su schermo orizzontale per facilitare l'input.

2.5 Impostazioni del metodo di input

- Toccare > > Lingua e immissione.
- In Tastiera e metodi di input, toccare accanto a un metodo di input per configurare le impostazioni.

3. Telefonate

Toccare nella parte inferiore della schermata Home o toccare > per aprire l'applicazione di composizione.

3.1 Esecuzione di una chiamata

- Sulla schermata dell'applicazione di composizione, toccare per passare alla scheda della tastiera.
- Toccare i tasti numerici per immettere il numero di telefono.

- Toccare nella parte inferiore della schermata per effettuare la chiamata.

Suggerimento: è anche possibile avviare una chiamata telefonica dalla Rubrica o dal registro chiamate.

3.2 Come rispondere o rifiutare una chiamata

Quando si riceve una chiamata in arrivo, è possibile eseguire una delle seguenti operazioni:

- Rispondere alla chiamata: trascinare a destra per rispondere alla chiamata.
- Rifiutare la chiamata: trascinare verso sinistra per rifiutare la chiamata.
- SMS di rifiuto: trascinare verso l'alto per rifiutare la chiamata e inviare un SMS al chiamante.

Suggerimento: sulla schermata dell'applicazione di composizione, toccare > Impostazioni > Risposta rapida per modificare gli SMS di rifiuto.

3.3 Conference call

- Effettuare una chiamata al primo partecipante.
- Toccare durante la chiamata con il primo partecipante.
- Utilizzare la tastiera per immettere il numero di telefono del secondo partecipante che si desidera aggiungere, o toccare oppure per selezionare il numero.
- Dopo il collegamento con il secondo partecipante, toccare per avviare la conference call.
- Toccare per terminare la conference call.

Suggerimento: rivolgersi all'operatore di rete se necessario per utilizzare questo servizio.

4. Rubrica

Sulla schermata Home, scorrere lo schermo verso destra, quindi toccare oppure toccare > per aprire l'applicazione Rubrica.

4.1 Aggiunta di un contatto

Nella schermata Rubrica, toccare per aggiungere un contatto.
Suggerimento: nel registro delle chiamate, toccare un numero di telefono che si desidera salvare per salvarlo direttamente come contatto.

4.2 Importazione di contatti dalla scheda SIM o dall'archivio

- Nella schermata Rubrica, toccare > Importa/Esporta e selezionare l'opzione corrispondente.
- Selezionare uno o più contatti.
- Toccare

per completare la copia dei contatti.

5. Messaggistica

Toccare nella parte inferiore della schermata Home o toccare > per aprire l'applicazione di messaggistica.

5.1 Creazione di un messaggio

- Nella schermata Messaggi, toccare .
- Immettere il numero del destinatario e aggiungere il messaggio. Toccare per allegare file multimediali come foto, audio.
- Toccare per inviare il messaggio.

Suggerimento: gli SMS vengono inviati come MMS quando vengono aggiunti file multimediali.

5.2 Rispondere a un messaggio

- Nella schermata Messaggi, selezionare il messaggio cui si desidera rispondere.
- Comporre il messaggio e toccare per inviarlo.

6. E-mail

È possibile utilizzare l'applicazione di posta elettronica per inviare e ricevere e-mail.

Toccare nella schermata Home o toccare > per aprire l'e-mail.

6.1 Aggiunta di un account e-mail

È necessario configurare un account e-mail prima di poter inviare e ricevere e-mail. L'invio e la ricezione di e-mail richiede una connessione alla rete Internet.

- Selezionare un account, immettere l'indirizzo e-mail e la password, quindi toccare Avanti. Seguire le istruzioni sullo schermo per configurare le impostazioni.

Suggerimento: dopo aver creato l'account e-mail iniziale, nella schermata Posta in arrivo si può toccare > Impostazioni > Aggiungi account per aggiungere un altro account e-mail.

6.2 Creazione e invio di e-mail

- Nella schermata Posta in arrivo, toccare .
- Toccare il campo A e inserire l'indirizzo e-mail del destinatario.
- Immettere l'oggetto e il contenuto del messaggio nei relativi campi.
- Toccare per inviare l'e-mail.

7. Servizio dati

7.1 Attivazione del servizio dati

- Toccare > .
- In Wireless e reti, toccare Altro... > Reti mobili.
- Contrassegnare la casella di controllo Dati abilitati per attivare il servizio dati.

7.2 Wi-Fi

- Toccare > .
- In Wireless e reti, toccare lo switch Wi-Fi per attivare/disattivare la connessione Wi-Fi.
- In Wireless e reti, toccare Wi-Fi per accedere alla schermata delle impostazioni Wi-Fi. Il telefono cerca ed elenca gli hotspot Wi-Fi vicini.
- Selezionare l'hotspot Wi-Fi cui si desidera connettersi. Se la rete selezionata è protetta, viene richiesto di immettere una password prima di potersi connettere.

Suggerimento: la frequenza 5150MHz-5250MHz è limitata all'uso negli interni.

7.3 Browser

Toccare nella parte inferiore della schermata Home o toccare > per aprire il browser.

- Immettere un indirizzo di una pagina web nel campo URL in alto.
- Toccare in alto a destra dello schermo per sfogliare le miniature di più pagine web aperte e passare a qualsiasi pagina web.
- Toccare per aprire una nuova finestra.

Aggiunta di un segnalibro

- Utilizzare il browser per aprire la pagina web per la quale si desidera creare un segnalibro.
- Toccare > Salva nei preferiti.
- Immettere il nome del segnalibro e toccare OK per aggiungere il segnalibro.

Suggerimento: se sono installati altri browser, si aprirà una selezione per scegliere i browser quando si fa clic su un link web.

7.4 Condivisione della connessione dati del telefono

È possibile condividere la rete mobile del telefono con un singolo computer tramite un cavo dati USB. È inoltre possibile impostare il telefono come hotspot portatile Wi-Fi per condividere la rete mobile del telefono con più dispositivi contemporaneamente.

- Toccare > .
- In Wireless e reti, toccare Altro... > Tethering e hotspot portatile.
- Selezionare la casella di controllo Tethering USB per condividere la rete mobile del telefono.
- Toccare lo switch hotspot Wi-Fi per attivare l'hotspot Wi-Fi e condividere la rete mobile.

Suggerimento: l'uso di questa funzione può implicare costi aggiuntivi. Rivolgersi all'operatore di rete per i dettagli dei costi di servizio.

8. NFC

Near Field Communication (NFC) è una nuova tecnologia di connettività wireless a corto raggio che consente agli utenti di dispositivi mobili di leggere e scrivere tag NFC,

abbinarsi con altri dispositivi NFC e anche effettuare pagamenti mobili veloci e sicuri. Con NFC attivata, è possibile utilizzare questa applicazione per aprire, intervenire e organizzare i tag scansionati.
In Impostazioni > Wireless e reti, toccare Altro..., selezionare NFC per attivare/disattivare la funzione NFC.
Suggerimento: NFC è disponibile solo in alcuni paesi/aree.

9. Accesso alla posizione

È possibile consentire al dispositivo di accedere a GPS, reti Wi-Fi e reti mobili per individuare la località in cui ci si trova. Le applicazioni che hanno l'autorizzazione possono utilizzare queste informazioni per fornire servizi basati sulla localizzazione, come ad esempio la possibilità di eseguire il check-in, visualizzare il traffico o trovare ristoranti nelle vicinanze.

Per controllare quali informazioni sulla località può utilizzare il dispositivo, andare a Impostazioni > Personale > Accesso a posizione.
Quando lo switch Accesso alla mia posizione è attivo, è possibile selezionare una o entrambe le caselle di controllo:

- Satelliti GPS. Proprio come un dispositivo GPS in auto, consente al dispositivo di calcolare la posizione sulla base di segnali satellitari.
- Wi-fi e percorso di rete mobile. Consente al dispositivo di utilizzare il servizio di localizzazione di Google per individuare la località più velocemente, con o senza l'aiuto di GPS.

Quando lo swtich è disattivo, il dispositivo non riesce a trovare la posizione precisa o condividerla con qualsiasi applicazione.

10. Ripristino delle impostazioni di fabbrica

Il ripristino delle impostazioni di fabbrica cancella tutti i dati personali memorizzati sul telefono, inclusi account e-mail, impostazioni di sistema, impostazioni delle applicazioni ed eventuali applicazioni installate.

- Nella schermata Impostazioni, toccare Backup e ripristino > Ripristino dati di fabbrica. Seguire le istruzioni sullo schermo e toccare Ripristina telefono.

11. Informazioni sulla sicurezza del prodotto

Pittogrammi e simboli grafici

Leggere la sezione Informazioni sulla sicurezza del presente manuale a pagina 15

Non utilizzare manualmente mentre si è alla guida

Indossato o a contatto con il corpo, utilizzare a una distanza di 15 mm

Piccole parti possono causare rischio di soffocamento

Questo dispositivo può produrre un suono forte

Non utilizzare durante il rifornimento di carburante

Questo dispositivo può produrre una luce brillante o lampeggiante

Non gettare nel fuoco

Evitare il contatto con supporti magnetici

Evitare temperature estreme

Tenere lontano da pacemaker e altri dispositivi medici personali

Spegnere quando richiesto in ospedali e strutture mediche

Spegnere quando richiesto in aerei e aeroporti

Spegnere in ambienti esplosivi

Evitare il contatto con liquidi, mantenere asciutto

Non cercare di smontare

Non fare affidamento su questo dispositivo per comunicazioni di emergenza

Utilizzare solo accessori approvati

Esposizione a RF

Dichiarazione generale sull'energia di RF

Il telefono contiene un trasmettitore e un ricevitore. Quando è acceso, riceve e trasmette energia di RF. Quando si comunica con il telefono cellulare, il sistema di gestione della chiamata controlla il livello di potenza a cui il telefono trasmette.

Tasso di assorbimento specifico (SAR)

Il dispositivo mobile in uso è un trasmettitore e ricevitore radio. È stato progettato per non superare i limiti di esposizione alle onde radio consigliati dalle linee guida internazionali. Le linee guida sono state sviluppate dall'organizzazione scientifica indipendente ICNIRP e includono i margini di sicurezza definiti per assicurare la protezione di tutte le persone, indipendentemente dall'età e dalle condizioni di salute.

Le linee guida utilizzano un'unità di misurazione conosciuta come Tasso d'assorbimento specifico o SAR. Il limite SAR per i dispositivi mobili è di 2 W/kg e il valore SAR più alto per questo tipo di dispositivi durante i test all'orecchio è di 0,662 W/kg (NFC)/0,704 W/kg(non NFC) e durante i test vicino al corpo (a distanza di 15 mm), il valore

SAR più alto è di 0,725 W/kg (NFC)/0,749 W/kg(non NFC). Siccome i dispositivi mobili offrono un'ampia gamma di funzioni, questi possono essere utilizzati anche in altre posizioni, come ad esempio sul corpo come descritto nella Guida dell'utente.

Deve essere considerato inoltre che il valore di SAR è misurato utilizzando la potenza di trasmissione massima del dispositivo, quindi il valore di SAR del dispositivo durante il funzionamento è generalmente inferiore a quello sopra indicato. Questo è dovuto alle modifiche automatiche del livello di energia del dispositivo che assicurano l'impiego della sola quantità minima di energia richiesta per comunicare con la rete.

Funzionamento a contatto con il corpo

Importanti informazioni di sicurezza relative all'esposizione a radiazione da radiofrequenza (RF).

Per garantire la conformità con le linee guida per l'esposizione a RF il telefono deve essere utilizzato a una distanza minima di 15 mm dal corpo.

La mancata osservanza di queste istruzioni può risultare in un'esposizione a RF superiore ai limiti stabiliti dalle linee guida pertinenti.

Limitare l'esposizione ai campi di radiofrequenza (RF)

Per le persone interessate a limitare la loro esposizione a campi di RF, l'Organizzazione Mondiale della Sanità (OMS) fornisce i seguenti consigli.

Misure precauzionali. Gli attuali studi scientifici non indicano la necessità di particolari precauzioni nell'impiego di telefoni cellulari. Le persone preoccupate possono scegliere di limitare la propria esposizione o quella dei propri figli all'RF, limitando la lunghezza delle telefonate o utilizzando auricolari che consentono di tenere il cellulare lontano dal corpo e dalla testa.

Ulteriori informazioni su questo argomento possono essere ottenute sul sito web dell'OMS http://www.who.int/peh-emf cercando il Fact sheet 193: Giugno 2000.

Informazioni sulle normative

Le seguenti approvazioni e notifiche si applicano in regioni specifiche come indicato.

CE 0700 !

Yulong Computer Telecommunication Scientific (Shenzhen) Co., Ltd

Date: September 12, 2013

Declaration of Conformity

We, Yulong Computer Telecommunication Scientific (Shenzhen) Co., Ltd.

Address: Coolpad Information Harbor, 2nd Mengxi Road, Northern Part of Science&Technology Park, Nanshan district, Shenzhen, P.R.China

Declare under our own responsibility that the product:

Model: Coolpad 8860U(with NFC) type Vodafone Smart 4G
Coolpad 8860U (without NFC) type Vodafone Smart 4G

Intended use: Mobile Phone

Complies with the essential requirements of Article 3 of the R&TTE 1999/5/EC Directive, if used for its intended use and that the following standards have been applied:

1. **Health (Article 3.1(a) of the R&TTE Directive)**
   - EN 50360:2001/A1:2012/EN 62209-1:2006/EN62311 :2008/EN62209-2 :2010
   - EN 62479 :2010/EN50364 :2010
2. **Safety (Article 3.1(a) of the R&TTE Directive)**
   Applied Standard(s):
   - EN 60950-1:2006+A11:2009+A1:2010+A12:2011
   - EN50332-1:2000
   - EN50332-2:2003
3. **Electromagnetic compatibility (Article 3.1 (b) of the R&TTE Directive)**
   Applied Standard(s):
   - EN 301 489-1 V1.9.2/-3 V1.4.1/-7 V1.3.1/-17 V2.2.1/-24 V1.5.1
4. **Radio frequency spectrum usage (Article 3.2 of the R&TTE Directive)**
   Applied Standard(s):
   - EN 301 511 V9.0.2
   - EN 300 328 V1.8.1
   - EN 301 893 V1.6.1
   - EN 301 908-1/-2 V5.2.1
   - EN 301 908-13 V5.2.1
   - EN 300 440-1V1.6.1/-2 V1.4.1
   - EN 302291-1/-2 V1.1.1
5. **EMC Directive 2004/108/EC**
   - EN55022: 2010/AC:2011
   - EN55024: 2010
   - EN61000-3-2: 2006+A1:2009+A2:2009
   - EN61000-3-3:2008

All the reports of the applied standards have the Positive Opinion of Notified Body:

PHOENIX TESTLAB, Königswinkel 10 D-32825 Blomberg, Germany

Identification mark: **0700** (Notified Body) **CE** CE 0700 ⊕

The technical documentation relevant to the above equipment will be held at:

Yulong Computer Telecommunication Scientific (Shenzhen) Co., Ltd

Authorized Person:

Pi changyi

pichangyi

Distrazione

Guida

Occorre prestare la massima attenzione alla guida in ogni momento, al fine di ridurre il rischio di incidenti. L'uso di un telefono cellulare durante la guida (anche con un kit viva

voce) provoca distrazione e può provocare incidenti. È necessario rispettare le leggi e le normative locali che limitano l'uso di dispositivi senza fili durante la guida.

Uso di macchinari

Prestare la massima attenzione al funzionamento dei macchinari al fine di ridurre il rischio di incidenti.

Manipolazione del prodotto

Dichiarazione generale su manipolazione e uso

L'utente è l'unico responsabile delle modalità di utilizzo del telefono e delle eventuali conseguenze derivate dal suo uso.

È necessario spegnere sempre il telefono ovunque sia proibito l'uso di un telefono cellulare. L'uso del telefono è soggetto a misure di sicurezza volte a proteggere gli utenti e il loro ambiente.

- Maneggiare sempre il telefono e i suoi accessori con cura e conservarlo in un ambiente pulito e privo di polvere.
- Non esporre il telefono o i suoi accessori a fiamme libere o sigarette accese.
- Non esporre il telefono o i suoi accessori a liquidi, vapore o elevata umidità.
- Non lasciare cadere, lanciare o cercare di piegare il telefono o i suoi accessori.
- Non usare sostanze chimiche corrosive, solventi o spray per pulire il dispositivo o i suoi accessori.
- Non verniciare il telefono o i suoi accessori.
- Non tentare di smontare il telefono o i suoi accessori; solo il personale autorizzato deve farlo.
- Non esporre il telefono o i suoi accessori a temperature estreme, minimo 0 e massimo +45 gradi Celsius.
- Per lo smaltimento di apparecchi elettronici, consultare le normative locali.

- Non portare il telefono nella tasca posteriore poiché potrebbe rompersi quando ci si siede.

Bambini

Non lasciare il telefono e i suoi accessori alla portata di bambini piccoli né permettere loro di giocarci.

Potrebbero ferire sé stessi o altri, oppure danneggiare accidentalmente il telefono.

Il telefono contiene parti piccole con bordi taglienti che possono causare lesioni o che potrebbero staccarsi e provocare un rischio di soffocamento.

Smagnetizzazione

Per evitare il rischio di smagnetizzazione, non collocare dispositivi elettronici o supporti magnetici vicino al telefono per molto tempo.

Scariche elettrostatiche (ESD)

Non toccare i connettori metallici della scheda SIM.

Alimentatore

Non collegare il dispositivo all'alimentatore e non accenderlo fino a che non viene indicato nelle istruzioni di installazione.

Antenna

Non toccare l'antenna senza necessità.

Posizione normale di utilizzo

Quando si effettua o si riceve una chiamata, tenere il telefono vicino all'orecchio, con la parte inferiore verso la bocca o come se fosse un telefono fisso.

Airbag

Non posizionare il telefono nell'area sopra un airbag o nell'area di espansione di un airbag.

Sistemare il cellulare in modo sicuro prima di mettersi alla guida.

Attacchi epilettici/perdita dei sensi

Questo telefono è in grado di produrre luci lampeggianti intense.

Lesioni da movimenti ripetitivi

Per ridurre al minimo il rischio di RSI, quando si inviano messaggi di testo o si gioca con il telefono:

- Non impugnare il telefono troppo saldamente.
- Premere i tasti con delicatezza.
- Utilizzare le funzioni speciali del telefono che minimizzano il numero di pulsanti che devono essere premuti, come ad esempio i modelli per i messaggi e il testo predittivo.
- Fare molte pause per stirarsi e rilassarsi.

Chiamate di emergenza

Questo telefono, come qualsiasi telefono senza fili, impiega segnali radio, che non possono garantire connessione in tutte le condizioni. Pertanto, non si deve mai fare affidamento solo sul telefono senza fili per le comunicazioni di emergenza.

Forte rumore

Questo telefono è in grado di produrre forti rumori che possono danneggiare l'udito. L'esposizione prolungata a musica a tutto volume sul lettore musicale può provocare danni all'udito dell'ascoltatore. Utilizzare solo le cuffie consigliate.

PROTEGGERE L'UDITO

Per evitare danni all'udito, non ascoltare audio ad alto volume per lunghi periodi. Prestare attenzione quando si tiene il dispositivo vicino all'orecchio mentre l'altoparlante è in uso.

Luce intensa

Questo telefono è in grado di produrre flash di luce o può essere utilizzato come torcia, non utilizzarlo troppo vicino agli occhi.

Riscaldamento del telefono

Il telefono potrebbe surriscaldarsi durante la carica e durante il normale utilizzo.

Sicurezza elettrica

Accessori

Usare solo accessori approvati.

Non collegare a prodotti o accessori incompatibili.

Fare attenzione a non toccare né a consentire a oggetti metallici, quali monete o portachiavi, di entrare in contatto coi terminali della batteria e quindi causare cortocircuito.

Collegamento a un'automobile

Consultare un professionista quando si collega il telefono al sistema elettrico del veicolo.

Prodotti difettosi e danneggiati

Non tentare di smontare il telefono o i suoi accessori.

Soltanto personale qualificato deve riparare o ripristinare il telefono o i suoi accessori.

Se il telefono o i suoi accessori sono stati immersi in acqua, perforati o hanno subito a una seria caduta, non utilizzarli finché non vengono controllati presso un centro assistenza autorizzato.

Manipolazione e sicurezza della batteria

Spegnere sempre il dispositivo e scollegare il caricatore prima di rimuovere la batteria.

Utilizzare solo la batteria e il caricatore in dotazione, o ricambi autorizzati dal produttore e destinati all'uso con il telefono acquistato. L'uso di altre batterie o caricatori potrebbe risultare pericoloso.

Non smontare e rischiare di mandare in cortocircuito la batteria. Un cortocircuito accidentale può verificarsi se un oggetto metallico come una chiave, graffetta o penna tocca i terminali della batteria.

L'uso improprio della batteria potrebbe provocare incendi, esplosioni o altre situazioni di pericolo. Se si ritiene che la batteria possa essersi danneggiata, non utilizzarla e portarla presso un centro di assistenza per i necessari controlli.

Interferenza

Dichiarazione generale sulle interferenze

Prestare attenzione quando si utilizza il telefono in prossimità di apparecchiature mediche personali, quali pacemaker e apparecchi acustici.

Pacemaker

I produttori di pacemaker raccomandano di mantenere una distanza minima di 15 cm tra un telefono cellulare e un pacemaker al fine di evitare possibili interferenze con il pacemaker stesso. Per fare questo, utilizzare il telefono sull'orecchio opposto al pacemaker e non portarlo nel taschino.

Apparecchi acustici

Le persone con apparecchi acustici o altri impianti cocleari possono avvertire rumori di interferenza utilizzando prodotti senza fili o quando uno di questi è nelle vicinanze.

Il livello di interferenza dipende dal tipo di apparecchio acustico e dalla distanza con la fonte di interferenza; aumentare la distanza tra i dispositivi può ridurre l'interferenza. Si può anche consultare il produttore dell'apparecchio acustico per valutare possibili alternative.

Dispositivi medici

Si prega di consultare il proprio medico e il produttore del dispositivo per determinare se l'uso del telefono possa interferire con il funzionamento del dispositivo medico.

Ospedali

Spegnere il dispositivo senza fili quando richiesto in ospedali, cliniche o strutture sanitarie. Queste richieste hanno lo scopo di evitare eventuali interferenze con apparecchiature mediche sensibili.

Aereo

Spegnere il dispositivo senza fili ogni volta che viene indicato di farlo dal personale aeroportuale o della compagnia aerea.

Consultare il personale di bordo per l'uso di dispositivi senza fili all'interno del velivolo; se il dispositivo dispone di una 'modalità aereo' questa deve essere attivata prima di salire a bordo.

Interferenza in auto

A causa delle possibili interferenze con le strumentazioni elettroniche, alcune case automobilistiche vietano l'uso di telefoni cellulari nelle loro vetture a meno che nell'installazione non sia incluso un kit vivavoce con antenna esterna.

Ambienti esplosivi

Stazioni di servizio e atmosfere esplosive

In luoghi con atmosfere potenzialmente esplosive, rispettare tutti i segnali esposti per disattivare i dispositivi senza fili, come il telefono cellulare o altri dispositivi radio.

Le aree con atmosfere potenzialmente esplosive includono aree di rifornimento carburante, sotto ponte nelle navi, impianti per il trasporto o lo stoccaggio di carburante o sostanze chimiche, aree in cui l'atmosfera contiene sostanze chimiche o particelle come grani, polvere o polveri metalliche.

Detonatori e aree

Spegnere il telefono cellulare o il dispositivo senza fili quando ci si trova in un'area di brillamento o in aree in cui viene chiesto di spegnere "radio bidirezionali" o "dispositivi elettronici" per evitare interferenze con le operazioni di brillamento.

Protezione contro il furto

Il telefono è identificato da un numero IMEI (numero di serie del cellulare) mostrato sull'etichetta della confezione e nella memoria del prodotto. Si consiglia di annotare il numero la prima volta che si utilizza il telefono digitando * # 0 6 # e di conservarlo in un luogo sicuro. Potrebbe essere richiesto dalla Polizia o dall'operatore in caso di furto. Questo numero consente di bloccare il telefono impedendo a terzi di farne uso, anche con una scheda SIM diversa.

Questo simbolo sul telefono, sulla batteria e sugli accessori indica che tali prodotti devono essere portati ai punti di raccolta alla fine della loro vita:

- Centri di smaltimento dei rifiuti comunali con cassonetti specifici per questo materiale
- Contenitori per la raccolta presso i punti vendita.

Saranno quindi riciclati, evitando che le sostanze siano esposte all'ambiente, in modo da consentire il riutilizzo dei componenti.

Nei paesi dell'Unione Europea:

i punti di raccolta sono accessibili gratuitamente.

Tutti i prodotti contraddistinti da tale simbolo devono essere portati negli appositi punti di raccolta.

In giurisdizioni non aderenti all'Unione Europea:

i prodotti contraddistinti da tale simbolo non vanno gettati tra i rifiuti comuni se la giurisdizione o la regione dispone di apposite strutture di raccolta e riciclaggio; devono invece essere portati nei punti di raccolta per il loro riciclaggio.

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UN TIPO NON CORRETTO. SMALTIRE LE BATTERIE USATE SECONDO LE ISTRUZIONI.

Licenze

Alcuni servizi e applicazioni potrebbero non essere disponibili in tutti i paesi.

Chiedere al negozio per maggiori dettagli.

Android, Google, Google Play e altri marchi sono marchi registrati di Google Inc.

©Vodafone Group 2013. Vodafone e il logo Vodafone sono marchi del Gruppo Vodafone. Altri nomi di prodotti o società qui menzionati possono essere marchi dei rispettivi proprietari.

Avviso

Le informazioni presenti in questo documento sono soggette a modifiche senza preavviso. È stato fatto il possibile nella preparazione di questo manuale per garantire l'accuratezza dei contenuti, ma tutte le

dichiarazioni, le informazioni e le raccomandazioni contenute nel presente manuale non costituiscono garanzia di alcun tipo, espressa o implicita. Leggere le precauzioni di sicurezza e le informazioni di sicurezza con attenzione per assicurarsi di utilizzare questo dispositivo senza fili in modo corretto e sicuro.

Yulong Computer Telecommunication Scientific (Shenzhen) Co., Ltd.

Indirizzo:

Coolpad Information Harbor, 2nd Mengxi Road, Northern Part of Science&Technology Park, Nanshan district, Shenzhen, P.R.China

Garanzia del telefono

TERMINI E CONDIZIONI DI GARANZIA

1. Vodafone garantisce questo telefono cellulare per un periodo di due (2) anni dalla data di acquisto da parte del proprietario originale (non trasferibile) in condizioni di utilizzo normale.
2. La batteria ha una garanzia limitata di dodici (12) mesi, e il caricabatteria di ventiquattro (24) mesi contro eventuali difetti di fabbricazione. Altri accessori hanno una garanzia limitata di ventiquattro (24) mesi contro eventuali difetti di fabbricazione.
3. Questa garanzia non copre i danni derivanti da:
   a) normale usura e rottura delle apparecchiature;
   b) difetti e danni causati ad apparecchiature usate in condizioni diverse da quelle abituali;
   c) smontaggio, riparazione, alterazione o modifica non autorizzati;
   d) uso improprio, abuso, negligenza o incidenti causati in qualunque modo;
   e) difetti o danni derivanti da test, utilizzo, manutenzione, installazione errati, o da alterazioni o modifiche;
   f) difetti o danni dovuti al versamento di cibi o liquidi, corrosione, ruggine o uso della tensione errata;
   g) graffi o danni alle superfici di plastica e a tutte le altre parti esterne causati dal normale uso.
4. Il dispositivo che necessita di assistenza/riparazione deve essere consegnato a spese dell'utente.
5. Questa garanzia sarà nulla in uno qualsiasi dei seguenti eventi:
   a) se il numero di serie o il sigillo di garanzia sul dispositivo sono stati cancellati o rimossi;
   b) se qualsiasi termine contenuto nella presente garanzia è stato alterato o modificato in qualsivoglia modo, senza il previo consenso scritto di Vodafone.

6. La garanzia limitata è valida solo per clienti che acquistano il prodotto in uno dei paesi (o aree) riportati alla fine di questo documento. La garanzia limitata è valida solo nel paese di destinazione (o area) di Vodafone di vendita del prodotto.
7. Se il prodotto viene restituito a Vodafone dopo la scadenza del periodo di garanzia, verranno applicate le normali politiche di assistenza di Vodafone e il cliente sarà addebitato di conseguenza.
   a) Vodafone non si assume alcun altro obbligo o responsabilità al di là di ciò che è espressamente previsto nella presente garanzia limitata.
   b) Tutte le informazioni di garanzia, le caratteristiche e le specifiche del prodotto sono soggette a modifiche senza preavviso.
8. QUESTA GARANZIA SOSTITUISCE QUALUNQUE ALTRA GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA, COMPRESE IN PARTICOLARE LE GARANZIE DI COMMERCIABILITÀ O IDONEITÀ PER UN PARTICOLARE SCOPO. VODAFONE NON SI ASSUME ALCUNA RESPONSABILITÀ PER LA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA, OLTRE ALLA CORREZIONE DELLA VIOLAZIONE NELLE MODALITÀ DESCRITTE IN PRECEDENZA. IN NESSUN CASO VODAFONE POTRÀ ESSERE RITENUTA RESPONSABILE DELLE CONSEGUENZE.

Alcuni servizi potrebbero non essere disponibili in tutti i paesi.

© Vodafone Group 2013. Vodafone e i logo Vodafone sono marchi registrati di Vodafone Group. Eventuali altri prodotti o nomi di aziende ivi citati potrebbero essere marchi registrati dei rispettivi proprietari.

900100119